

CyberLink DVD Suite

Manuel de l'utilisateur



Copyright et déni de responsabilité

Tous droits réservés. Toute reproduction, stockage dans un système de recherche ou transmission de tout ou partie de cette publication, par quelque procédé que ce soit, électronique, mécanique, par photocopie, enregistrement ou autres est interdite sans l'accord écrit préalable de CyberLink Corporation.

Dans la mesure permise par le droit, CYBERLINK DVD SUITE EST FOURNI "EN L'ÉTAT". TOUTE GARANTIE, QU'ELLE SOIT EXPRESSE OU IMPLICITE, EST EXCLUE, Y COMPRIS, MAIS NON DE FAÇON LIMITATIVE, TOUTE GARANTIE RELATIVE À L'INFORMATION, AUX SERVICES OU AUX PRODUITS FOURNIS PAR L'INTERMÉDIAIRE DE OU EN RELATION AVEC CYBERLINK DVD SUITE, AINSI QUE TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ, D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, DE NON ATTEINTE À LA VIE PRIVÉE OU D'ABSENCE DE CONTREFAÇON.

EN UTILISANT CE LOGICIEL, VOUS MANIFESTEZ VOTRE ACCEPTATION DU FAIT QUE CYBERLINK NE POURRA ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE TOUTE PERTE DIRECTE, INDIRECTE, OU ACCESSOIRE CONSÉCUTIVE À L'UTILISATION DE CE LOGICIEL OU DES DOCUMENTS CONTENUS DANS CE PROGIciel.

Les termes et conditions ci-dessous mentionnées doivent être gouvernés et interprétés en accord avec les lois de Taiwan.

CyberLink DVD Suite est une marque déposée, de même que d'autres noms de sociétés et de produits apparaissant dans cette publication. Ceux-ci ne sont utilisés qu'à des fins d'identification et demeurent la propriété exclusive de leurs sociétés respectives.

Sièges internationaux

Adresse du courrier

CyberLink Corporation
15F, #100, Min Chuan Road, Hsin Tian City
Taipei County, Taiwan

Site Web

www.cyberlink.com

Numéros de téléphone

Téléphone : 886-2-8667-1298

Télécopie : 886-2-8667-1300

Copyright © 1999-2007 CyberLink Corporation

SOMMAIRE

Introduction..... 1

Fonctions de CyberLink DVD Suite	2
Le programme PowerStarter	2
Icônes du menu	3
Icônes de Fonction/Programme	5
Boutons à accès rapide	5
Tableau des versions	8
Configuration système requise	9

Musique..... 11

Création de disques de musique	12
Gravure d'un disque de musique	12
Extraction audio	14

Données 17

Graver un disque de données	18
Graver un disque de données amorçable à partir d'une disquette	19
Formater un disque	21
Formater un disque	21
Utilisation d'InstantBurn	22

Lecteur de films 25

Lecture de films	26
Contrôles de lecture	26

Touches de commande principales	27
Fonctionnalités de navigation durant la lecture	27
Lecture de DVD et d'autre support	28
Glisser-déplacer pour la lecture	28
Lire des fichiers DVD à partir du disque dur	28
Configuration	29

Vidéo & Photo 33

Créer un disque de film	34
Sélectionner un format de disque	34
Capturer/Importer Média	34
Personnaliser la page de menu du disque	36
Sortie finale	38
Éditer vos vidéos	39
Options d'édition disponibles	39
Utilisation des outils Magic	40
Ajout d'effets	41
Produire votre film	42
Édition de vos photos	43
Création d'un diaporama	44
Gravure d'un dossier DVD	45

Copie & Sauvegarde 47

Copie de disques de données	48
Copie d'un DVD de film	49
Sauvegarde et restauration de données	50
Sauvegarde des données	50
Restauration des données	52

Utilitaires..... 55

Création d'une image disque	56
Gravure d'une image disque	57
Effacement d'un disque	58
Création d'étiquettes	59
Étape 1 – Sélectionner un type d'étiquette	60
Étape 2 – Modifier l'information du disque	60
Étape 3 – Modification de la mise en page	60
Étape 4 – Imprimer	60

Assistance technique 63

Avant de contacter le service d'assistance technique	64
Assistance Web	64
Assistance téléphonique	65
Assistance par courrier électronique	66

Index..... 67

Chapitre 1:

Introduction

Bienvenue dans CyberLink DVD Suite, la suite multimédia qui révèle le monde du divertissement numérique sur PC. CyberLink DVD Suite contient plusieurs produits CyberLink qui vous offrent une expérience complète de visionnement et de création de DVD.

CyberLink DVD Suite vous permet les opérations suivantes :

- Regarder des films avec style, à l'aide du lecteur de DVD n° 1 au monde
- Graver de la musique, des films ou des données sur DVD et CD
- Extraire de la musique à partir de CD
- Créer des films DVD et des diaporamas avec des menus animés
- Modifier des vidéos et des photos avec des outils d'édition magiques
- Sauvegarder et restaurer vos données
- Créer et imprimer des étiquettes de disque
- Accéder à des utilitaires de disque pratiques (effacer des disques, créer et graver des images disque)
- Glisser-déplacer des données sur un disque ; comme vous le feriez avec une disquette ou un autre type de disque amovible

Fonctions de CyberLink DVD Suite

Il est possible d'accéder à toutes les fonctions de CyberLink DVD Suite à partir du programme CyberLink PowerStarter. CyberLink PowerStarter permet d'accéder facilement à plusieurs logiciels de divertissement domestique de CyberLink quelle que soit la tâche : de la gestion de vos fichiers multimédias et la création de films à l'organisation du contenu de votre disque, la gravure de disques, et plus encore.

Le programme PowerStarter

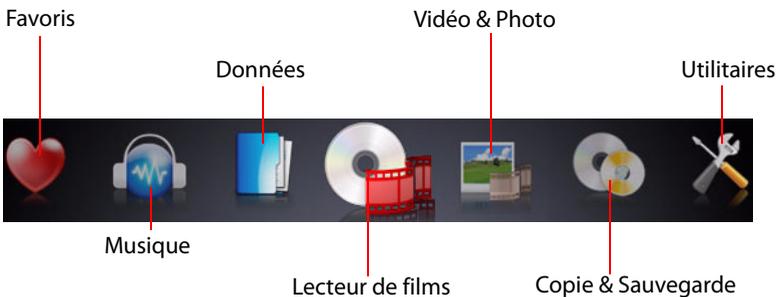
CyberLink PowerStarter s'affiche comme suit :



Le programme CyberLink PowerStarter offre une interface plus complète, vous permettant de travailler avec vos médias en utilisant une approche en fonction de la tâche, de lancer les programmes CyberLink, et de mettre à jour CyberLink DVD Suite.

Icônes du menu

Cliquez sur l'icône du menu qui correspond au type de média ou de fonction que vous souhaitez explorer.



La présente section décrit les différentes fonctions qu'il est possible d'accéder par le biais de CyberLink PowerStarter.

Favoris



Le menu Favoris permet d'ajouter les fonctions et les programmes que vous utilisez le plus souvent pour pouvoir y accéder d'un endroit pratique. Par défaut, cette fenêtre ne contient pas d'icônes.

Pour ajouter une fonction ou un programme au menu Favoris, cliquez sur l'icône du menu appropriée pour afficher la fonction ou le programme. Faites un clic droit sur l'icône désirée, puis sélectionnez **Ajouter aux Favoris**.

Si vous avez ajouté une fonction ou un programme au menu Favoris, vous pouvez le supprimer en cliquant du bouton droit sur l'icône, puis en sélectionnant **Supprimer des Favoris**.

Musique



Le menu Musique contient des fonctions pour la gravure des fichiers audio sur un disque ou avec de nombreux types de formats courants. Vous pouvez également extraire de la musique d'un disque audio sur votre disque dur.

Données



Le menu Données contient des fonctions pour la gravure de fichiers de données sur un disque. Vous pouvez également créer un disque amorçable et formater des disques avec CyberLink InstantBurn afin de prendre en charge la gravure par glisser-déposer sur des disques réinscriptibles.

Lecteur de films



Le menu Lecteur de films contient des fonctions pour regarder des films en utilisant les contrôles de navigation riches en fonctionnalités pour une expérience plus interactive et personnalisée.

Vidéo & Photo



Le menu Vidéo & Photo contient des fonctions pour les opérations suivantes :

- graver des vidéos/photos sur un disque
- modifier des fichiers vidéo/photo sources
- créer des diaporamas avec un fond musical
- organiser et graver tous vos fichiers multimédias sur disque

Copie & Sauvegarde



Le menu Copie & Sauvegarde contient des fonctions pour la copie de disques et de films DVD. Vous pouvez également sauvegarder toutes vos données importantes et ensuite les restaurer lorsque cela s'avère nécessaire.

Utilitaires



Le menu Utilitaires contient des fonctions pour la gestion de vos disques, comme la création ou la gravure d'images disque, l'effacement du contenu actuel du disque et la conception et l'impression d'étiquettes de disque.

Remarque : Si le nombre d'éléments d'une fonction en particulier excède l'espace fourni par CyberLink PowerStarter, utilisez les boutons   pour faire défiler vers la droite ou la gauche au besoin.

Icônes de Fonction/Programme

Cliquez sur une des icônes du menu pour révéler les icônes de fonction ou de programme qu'elle contient. Cliquez sur une icône pour effectuer cette fonction (ou ouvrir le programme correspondant).

Vous pouvez également faire un clic droit sur une fonction ou sur l'icône d'un programme, puis sélectionner **Exécuter**.

Boutons à accès rapide

Les trois boutons d'accès rapide situés dans le coin inférieur droit du programme permettent d'ouvrir les fenêtres **Configuration**, **Mise à jour** et **Produits CyberLink**. Ces fenêtres sont décrites dans les sections suivantes.

Configuration



Produits CyberLink

Mise à jour

Fenêtre de configuration

Pour configurer le comportement de CyberLink PowerStarter, cliquez sur le bouton **Configuration**, puis sélectionnez les paramètres souhaités.

- **Retourner à PowerStarter après avoir fermé un programme:** Retourne au programme CyberLink PowerStarter après avoir fermé un programme auquel vous avez accédé par l'interface.
- **Vérifier automatiquement la version la plus récente:** Vérifie automatiquement tous les 14 jours les versions les plus récentes des logiciels installés. (Les nouvelles versions sont indiquées par une icône rouge  dans la fenêtre de mise à jour.)
- **Recevoir l'information au sujet des produits CyberLink:** Vous permet d'activer/désactiver les bannières et le texte défilant sur la page de mise à jour.

Fenêtre de mise à jour

Pour afficher les informations de version des programmes CyberLink actuellement installés sur votre ordinateur, cliquez sur .

Les programmes CyberLink installés sur votre ordinateur sont énumérés dans un tableau avec le numéro de version actuel et une icône indiquant la disponibilité d'une mise à jour ou d'un correctif.

Afficher les versions les plus récentes du logiciel

PowerStarter vérifie automatiquement la disponibilité de mises à jour tous les 14 jours. Vous pouvez cependant mettre à jour manuellement cette information en cliquant sur .

PowerStarter vérifie votre ordinateur et affiche les numéros de version les plus récents de tous les programmes CyberLink disponibles.

Vérifier les mises à jour des logiciels

Si des correctifs ou des mises à jour sont disponibles, les boutons correspondants à côté du produit s'activeront. Cliquez sur l'icône  pour ouvrir une page vous permettant de télécharger le correctif de logiciel le plus récent pour le produit correspondant. Vous pouvez également cliquer sur l'icône  près du nom d'un produit pour ouvrir une page qui vous permet de mettre à jour ce produit en particulier.

Pour afficher une liste de toutes les mises à jour actuellement disponibles, cliquez sur  pour accéder au site CyberLink Upgrade Center.

Fenêtre des produits CyberLink

Pour afficher une liste complète des programmes CyberLink, cliquez sur . Vous pouvez ensuite cliquer sur une icône pour ouvrir le programme correspondant.

Remarque : Les programmes contenus dans CyberLink PowerStarter dépendent de la version que vous avez achetée. Pour plus de renseignements, veuillez vous reporter au Tableau des versions à la p.8.

Tableau des versions

Le tableau suivant illustre les différences entre toutes les versions disponibles de CyberLink DVD Suite 6.0.

Produit	CDS 6.0 Essential	CDS 6.0 Pro
PowerDVD	7.0 Express 2ch	7.0 6ch
PowerDirector	-	6.5 DE
PowerProducer	4.2 DVD sans Dolby	4.2 DVD avec Dolby 6ch
Medi@Show	3.0 version complète	3.0 version complète
Power2Go	6.0 Lite	6.0 DVD avec Dolby
PowerBackup	2.5 Light	2.5 version complète
InstantBurn	5.0 version complète	5.0 version complète
PowerDVD Copy	1.0 version complète	1.0 version complète
LabelPrint	2.0 version complète	2.0 version complète
Conseiller BD/HD	2.0	2.0
PowerStarter	6.0	6.0
iTunes	7.2	7.2

Remarque : Certaines fonctions ou programmes ne sont peut-être pas disponibles dans votre version de CyberLink DVD Suite. Pour des informations sur les fonctions contenues dans un programme en particulier, consultez le fichier d'aide de ce programme.

Configuration système requise

La configuration système requise listée ci-dessous est le minimum recommandé pour travailler avec le programme. Il se peut que votre système, bien que possédant la configuration minimum requise, nécessite une extension de capacité pour des tâches spécifiques.

Configuration minimale requise	
Système d'exploitation	<ul style="list-style-type: none"> Microsoft Windows Vista, XP, 2000
Résolution d'écran	<ul style="list-style-type: none"> 1024 x768, couleurs 16 bits ou supérieur
Mémoire	<ul style="list-style-type: none"> 512 Mo (1 Go ou plus recommandé)
Processeur	<ul style="list-style-type: none"> Intel Pentium 4 1.3 GHz ou AMD Athlon 1500+ et supérieur (Intel Pentium 4 3.0 GHz ou AMD Athlon XP 3000+ recommandé)
Espace disque	<ul style="list-style-type: none"> 1 Go pour la gravure de VCD 5 Go pour la création de DVD
DV	<ul style="list-style-type: none"> Périphérique compatible OHCI IEEE 1394
Périphérique de capture vidéo	<ul style="list-style-type: none"> Capture vidéo analogique : Périphériques de capture PCI ou USB compatibles avec les normes WDM Capture vidéo depuis un caméscope DV : Périphériques d'E/S 1394 IEEE compatibles avec les normes OHCI Importation de photos numériques : interface USB
Gravure	<ul style="list-style-type: none"> Un périphérique de gravure est requis pour graver des CD, VCD et DVD. Voyez notre site Web (http://www.cyberlink.com) pour de plus amples informations sur les périphériques de gravure requis.

Configuration facultative

Pour lire des disques Blu-ray et DVD HD, ou pour lire des vidéos en haute définition, il faut disposer d'un processeur au moins équivalent aux processeurs suivants :

- **Intel** : Pentium EE 840 3.2 GHz ou 955 3.4 GHz, Pentium D 945 3.4 GHz, 950 3.4 GHz ou 960 3.6 GHz, Core Duo T2500 2.0 GHz, T2600 2.16 GHz ou T2700 2.33 GHz, Core 2 Duo E6300 1.8 GHz, E6400 2.13 GHz, E6600 2.4 GHz, E6700 2.66 GHz ou X6800 2.93 GHz
- **AMD** : Athlon 64 FX FX-60 2.6 GHz ou FX-62 2.8 GHz, Athlon 64 X2 4200+ 2.2 GHz, 4400+ 2.2 GHz, 4600+ 2.4 GHz, 4800+ 2.4 GHz ou 5000+ 2.6 GHz, Turion 64 X2 TL-60 2.0 GHz

Chapitre 2:

Musique

La fonction Musique vous permet de graver des fichiers audio sur un CD ou un DVD à l'aide de CyberLink Power2Go. Vous pouvez également extraire de la musique d'un disque audio sur votre disque dur. Selon le format de fichier audio que vous gravez, vous devrez peut-être utiliser un lecteur ou un logiciel de lecture spécial afin de pouvoir écouter le disque.



Remarque : Pour être sûr de disposer des CODEC requis pour graver et copier les fichiers musicaux, veuillez installer Windows Media Player 11 sur votre ordinateur.

Création de disques de musique

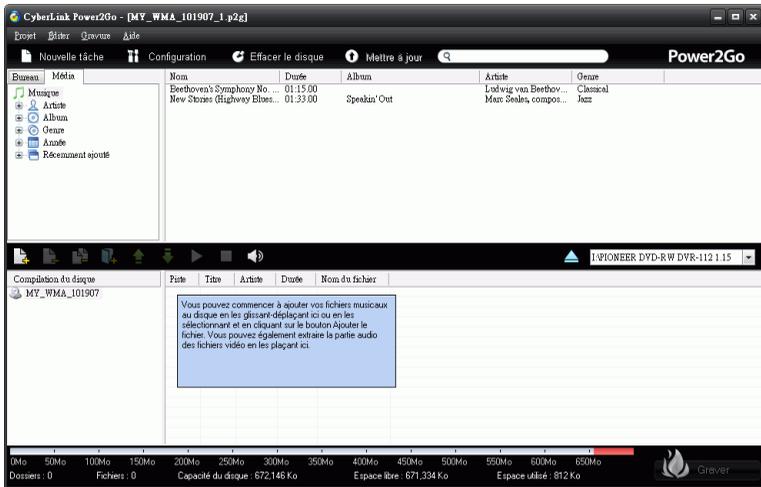
CyberLink Power2Go rend facile la création de disques de musique. Vous pouvez créer un CD audio standard destiné à être lu sur un lecteur de CD normal, ou un CD ou un DVD contenant des fichiers MP3 et WMA. Les étapes sont les mêmes pour la création de ces disques, mais les disques produits sont différents.

Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de ce programme et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

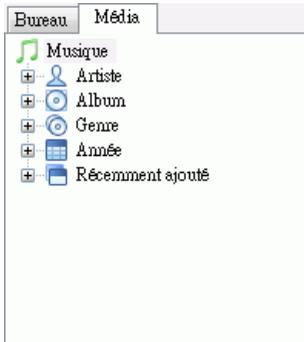
Gravure d'un disque de musique

Pour graver un disque de musique, suivez les indications suivantes :

1. Sélectionnez le type de disque que vous voulez créer dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter. La fenêtre Disque de musique s'affichera.



- Utilisez le volet de recherche pour naviguer vers les fichiers que vous voulez inclure sur votre disque. L'onglet **Média** vous permet de lancer une recherche avancée pour les fichiers musicaux par album, artiste, genre, ajoutés récemment ou année à l'aide du service CyberLink Media Library.



- Sélectionnez les fichiers audio à graver, puis faites-les glisser vers le disque de destination ou cliquez sur Ajouter.

Remarque : Pour extraire la bande son d'un clip vidéo, ajoutez le clip vidéo à votre disque et CyberLink Power2Go copiera la bande son.

- Lorsque vous avez ajouté toute la musique à graver, cliquez sur



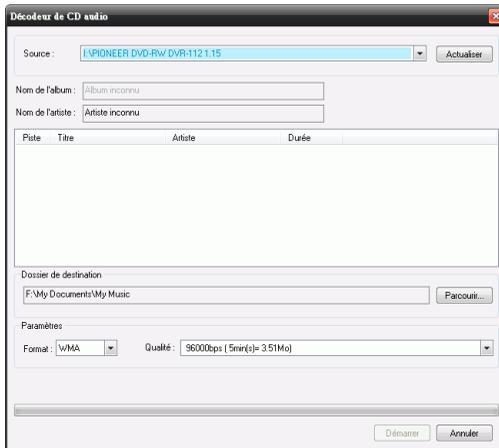
- Si nécessaire, réglez la configuration sur les onglets Musique (**CD audio, Qualité MP3, Qualité WMA**) ou **Graveur**.
- Cliquez sur **Graver** lorsque vous êtes prêt à graver votre disque, CyberLink Power2Go lance le processus de gravure.
- Lorsque la gravure est terminée, sélectionnez une option dans la boîte de dialogue qui s'ouvre.
 - Cliquez sur **Afficher le journal** pour voir le journal des gravures. Le journal est ouvert dans votre éditeur texte par défaut et vous pouvez l'afficher ou l'enregistrer.
 - Cliquez sur **Imprimer étiquette** pour imprimer une étiquette de disque et ouvrir le programme CyberLink LabelPrint. Voir Création d'étiquettes à la p.59.
 - Cliquez sur **OK** pour fermer la boîte de dialogue et quitter.

Extraction audio

La fonction Extraction audio copie des pistes audio depuis un CD audio vers votre disque dur au format MP3, WAV ou WMA.

Pour extraire des fichiers audio vers votre disque dur, suivez les indications données ici :

1. Cliquez sur **Riper un CD audio** dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter.



2. Insérez le disque et sélectionnez le lecteur.
 - Si vous changez de disques ou si vous sélectionnez un lecteur différent, cliquez sur **Actualiser** pour vous assurer que les informations les plus récentes soient affichées.
3. Sélectionnez la ou les pistes audio que vous souhaitez extraire sur votre disque dur.

Remarque : Dans votre version de CyberLink Power2Go cette fonction peut être limitée ou indisponible.

4. Localisez le dossier où extraire les pistes audio.

Remarque : Si vous le désirez, vous pouvez sélectionner un format et une qualité audio différents.

5. Cliquez sur **Go** pour commencer à copier les fichiers. CyberLink Power2Go copie les fichiers dans le dossier spécifié.

Chapitre 3:

Données

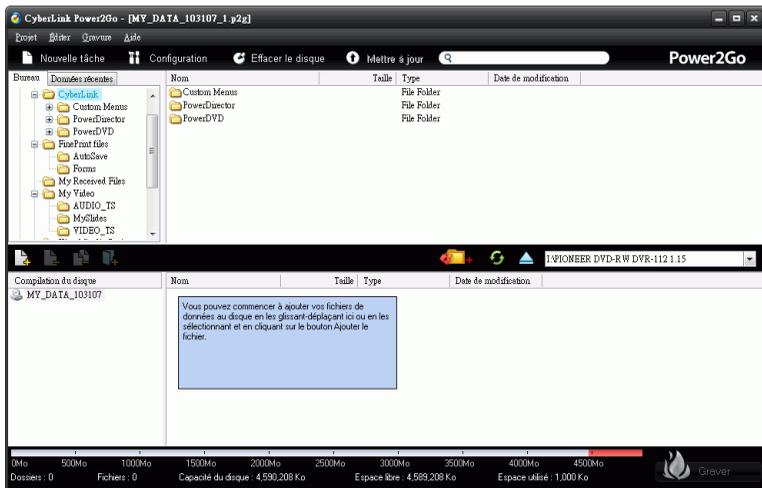
CyberLink DVD Suite offre plusieurs fonctions de gravure, notamment la création de disques de données à l'aide de CyberLink Power2Go. Vous pouvez graver sur CD ou DVD et créer un CD ou DVD amorçable. Vous pouvez également formater un disque utilisable avec CyberLink InstantBurn.



Graver un disque de données

Pour graver un disque de données, suivez les indications suivantes :

1. Sélectionnez le type de disque de données que vous voulez créer dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter. La fenêtre Disque de données s'ouvre.



2. Utilisez le volet de recherche pour naviguer vers les fichiers que vous voulez inclure sur votre disque. L'onglet **Données récentes** vous permet de lancer une recherche avancée pour les fichiers de données ajoutés ou ouverts récemment, à l'aide du service CyberLink Media Library.
3. Sélectionnez les fichiers ou les dossiers à graver, puis faites-les glisser vers le disque de destination ou cliquez sur Ajouter.
4. Lorsque vous avez ajouté tout le contenu à graver, cliquez sur  .
5. Si nécessaire, ajustez la configuration sur l'onglet **Données** ou **Graveur**.
6. Cliquez sur **Graver** lorsque vous êtes prêt à graver votre disque, CyberLink Power2Go lance le processus de gravure.

7. Lorsque la gravure est terminée, sélectionnez une option dans la boîte de dialogue qui s'ouvre.
 - Cliquez sur **Afficher le journal** pour voir le journal des gravures. Le journal est ouvert dans votre éditeur texte par défaut et vous pouvez l'afficher ou l'enregistrer.
 - Cliquez sur **Imprimer étiquette** pour imprimer une étiquette de disque et ouvrir le programme CyberLink LabelPrint. Voir Création d'étiquettes à la p.59.
 - Cliquez sur **OK** pour fermer la boîte de dialogue et quitter.

Graver un disque de données amorçable à partir d'une disquette

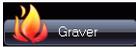
Pour graver un disque de données amorçable, suivez les indications suivantes :

1. Sélectionnez le type de disque de données que vous voulez créer dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter.
2. Cliquez sur le bouton **Configuration**. La fenêtre Configuration/ Informations s'ouvre sur l'onglet **Données**.
3. Sélectionnez l'option **Rendre ce disque amorçable**.
4. Puis,
 - sélectionnez l'option **Utiliser un fichier image amorçable**, cliquez sur **Parcourir...** et sélectionnez l'image de disque amorçable.
 - Sélectionnez l'option **Utiliser une disquette amorçable**.

Remarque : Si vous sélectionnez l'option **Utiliser une disquette amorçable**, vous devez insérer une disquette dans le lecteur lorsque vous cliquez sur Graver.

5. Cliquez sur **OK** pour revenir à la fenêtre disque de données. Si nécessaire, ajoutez les autres fichiers et dossier au disque de données amorçable.

6. Lorsque vous avez ajouté tout le contenu à graver, cliquez sur



7. Si nécessaire, ajustez la configuration sur l'onglet **Données** ou **Graveur**.
8. Cliquez sur **Graver** lorsque vous êtes prêt à graver votre disque, CyberLink Power2Go lance le processus de gravure.
9. Lorsque la gravure est terminée, sélectionnez une option dans la boîte de dialogue qui s'ouvre.
 - Cliquez sur **Afficher le journal** pour voir le journal des gravures. Le journal est ouvert dans votre éditeur texte par défaut et vous pouvez l'afficher ou l'enregistrer.
 - Cliquez sur **Imprimer étiquette** pour imprimer une étiquette de disque et ouvrir le programme CyberLink LabelPrint. Voir Création d'étiquettes à la p.59.
 - Cliquez sur **OK** pour fermer la boîte de dialogue et quitter.

Formater un disque

CyberLink InstantBurn vous permet d'écrire des données par dossier ou fichier sur un CD ou un DVD simplement en glissant-déplaçant les données sur le disque comme pour une disquette ou un autre type de disque amovible. Vous pouvez écrire sur le disque jusqu'à ce qu'il soit plein, ou glisser-déplacer les fichiers et dossiers indésirables dans la corbeille afin de les supprimer du disque.

Avant de pouvoir glisser-déplacer les données sur un CD ou un DVD, vous devez d'abord formater le disque. CyberLink InstantBurn est un logiciel d'écriture par paquet, il formate donc les disques au format UDF (Universal Disc Format)

Remarque : Une fois que vous avez formaté un disque à l'aide d'InstantBurn, vous ne pouvez pas l'utiliser pour graver à l'aide de CyberLink Power2Go ou d'un autre logiciel de gravure.

Formater un disque

Pour formater un disque utilisable avec CyberLink InstantBurn, procédez de la manière suivante :

1. Insérez un disque vierge non formaté dans le graveur.
2. Cliquez sur **Formater un disque** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter. La fenêtre InstantBurn s'affichera.
3. Sélectionnez le graveur où le disque a été inséré, puis cliquez sur **Suivant**.
4. Cliquez sur Propriétés pour vérifier les propriétés du disque. Si tout est en ordre, cliquez sur **Suivant**.
5. Saisissez le nom du volume, puis cliquez sur **Terminer**. Vous pouvez changer le nom du disque après son formatage.

Remarque : Le nom du volume comporte un maximum de 11 caractères. Vous ne pouvez pas utiliser d'espace dans le nom. Lors du formatage d'un DVD, vous pouvez également sélectionner la version UDF. La version 1.50 est la plus fréquemment utilisée, il n'est donc généralement pas nécessaire de changer ce paramètre.

6. Cliquez sur **OK** à l'invite de confirmation qui s'affiche pour démarrer le formatage.

Utilisation d'InstantBurn

Avant de commencer, assurez-vous que l'icône **InstantBurn** se trouve dans la barre d'état système dans le coin inférieur droit de l'écran..



- Indique que CyberLink InstantBurn est en cours d'exécution, cependant aucun disque n'est actuellement dans le lecteur ou le disque actuel doit être formaté.



- Indique que CyberLink InstantBurn est en cours d'exécution et qu'il est prêt à être utilisé.

Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de ce programme et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Écriture sur le disque

Remarque : La quantité de données qui peut être écrite sur un disque RW formaté est inférieure à la capacité physique du disque. Par exemple, vous pouvez écrire environ 530 Mo de données sur un CD-RW de 650 Mo, et 4,3 Go de données sur un DVD-RW/+RW de 4,7 Go (et un peu moins sur un DVD-RAM).

1. Ouvrez **Poste de travail** pour afficher l'icône du lecteur de disque sur lequel vous souhaitez copier les données.
2. Ouvrez une fenêtre séparée pour afficher les fichiers/dossiers que vous voulez copier. Assurez-vous qu'elle ne cache pas la fenêtre que vous avez ouverte à l'Étape 1.

3. Cliquez sur les fichiers/dossiers dans la fenêtre, puis glissez-les vers l'icône du lecteur de disque. Les fichiers/dossiers sont copiés sur le disque ; la fenêtre de copie ne s'affiche pas si la quantité de données copiée est relativement peu importante.
4. Une fois que la copie est terminée, double-cliquez sur l'icône du lecteur de disque pour l'ouvrir et vérifier que les fichiers ont été copiés adéquatement.

Disques pris en charge

Instant Burn 5.0 prend en charge les supports réinscriptibles et certains supports à écriture unique. Vous pouvez utiliser uniquement des disques CD-RW, DVD-RW, DVD+RW et DVD-RAM.

Chapitre 4:

Lecteur de films

CyberLink DVD Suite fournit un accès à CyberLink PowerDVD, un logiciel possédant les fonctionnalités et les contrôles d'un lecteur DVD individuel normal. Il offre des contrôles de navigation riches en fonctionnalités pour une expérience plus interactive et pratique.



Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de ce programme et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Lecture de films

Pour commencer à visionner un film, insérez un DVD dans votre lecteur et cliquez sur **Regarder un film DVD** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.

Les technologies audio et vidéo avancées de CyberLink PowerDVD offrent le plus haut niveau de qualité d'affichage et d'écoute possible sur un PC.

Contrôles de lecture

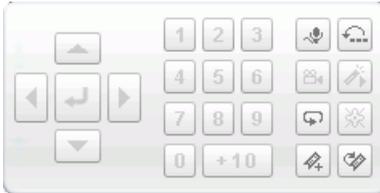
Lorsque vous ouvrez CyberLink PowerDVD pour la première fois, le programme apparaît comme il est illustré ici :



Le pavé d'options A/V (cliquez sur  pour l'ouvrir), qui vous permet de sélectionner un mode de sortie audio, une présélection d'égalisateur et une amélioration vidéo, s'affiche comme suit :



Le pavé Menu/pavé numérique (cliquez sur  pour l'ouvrir) s'affiche comme suit :



Touches de commande principales

CyberLink PowerDVD offre des contrôles de navigation riches en fonctionnalités pour une expérience plus interactive et pratique, incluant :

-  Capture de vos scènes préférées
-  Visionnement de films en mode plein écran
-  Changement de flux audio
-  Affichage des sous-titres
-  Configuration de CyberLink PowerDVD
-  Retourner au menu DVD

Fonctionnalités de navigation durant la lecture

Si vous souhaitez omettre certains chapitres ou retourner à des scènes plus excitantes, CyberLink PowerDVD offre des méthodes de navigation rapides.

- Fonctions de saut - **Suivant**  et **Précédent** .
- Défilement vers l'avant et vers l'arrière – vitesses disponibles : 0.5x, 0.75x, 1x, 1.5x, 2x, 3x, 4x, 8x, 16x, 32x.

- Fonctions Omettre la scène - **Vers l'avant**  ou **Vers l'arrière** .
- Recherche
- Créer des signets pour vos scènes favorites

Lecture de DVD et d'autre support

Non seulement CyberLink Power DVD permet de lire des DVD, mais il permet aussi de lire une variété de médias de différents formats, incluant les suivants :

- Disques DVD VR
- VCD/SVCD
- CD audio
- Dossiers DVD et fichiers vidéo

Glisser-déplacer pour la lecture

La manière la plus simple pour lire consiste à glisser-déplacer un fichier directement vers l'interface de CyberLink PowerDVD et il sera alors lu immédiatement ! Ceci comprend tous les types de fichiers média pris en charge par CyberLink PowerDVD ainsi que les formats de listes de lecture (.m3u et .pls).

Lire des fichiers DVD à partir du disque dur

CyberLink PowerDVD prend en charge la lecture des dossiers DVD personnels de votre disque dur afin que vous puissiez les visionner avant de les graver sur un DVD inscriptible. Tout ce dont vous avez besoin est de spécifier la source vidéo et de sélectionner le dossier qui contient la vidéo.

Configuration



CyberLink PowerDVD peut être configuré pour une lecture correspondant à vos besoins particuliers.

Configuration du lecteur

Dans l'onglet de configuration du lecteur, vous pouvez effectuer les manipulations suivantes :

- Définir votre lecteur CD/DVD-ROM par défaut.
- Définir CyberLink PowerDVD pour qu'il lise automatiquement les disques lorsqu'ils sont insérés.
- Définir CyberLink PowerDVD pour qu'il s'exécute automatiquement au démarrage de Windows.
- Faire en sorte que CyberLink PowerDVD montre les conseils des outils lorsque le curseur est positionné sur une fonction ou une fonctionnalité en particulier.
- Activer la lecture d'un DVD+VR
- Vérifier automatiquement les mises à jour des logiciels.
- Activer la fonction de reprise automatique du DVD .
- Pour accéder à plus de paramètres, cliquez sur **Avancé**. Pour une description détaillée des paramètres avancés, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Configuration de l'interface utilisateur

Cette configuration vous offre un contrôle sur l'apparence de CyberLink PowerDVD et vous permet de sélectionner la skin de l'interface et la langue d'affichage.

Configuration vidéo

Vous pouvez configurer vos options de lecture de la vidéo avec les fonctionnalités suivantes:

- **Activer l'accélération matérielle** si vous souhaitez activer IDCT et la Motion Compensation. L'activation de l'option met certaines fonctionnalités à votre disposition.
- **Fonctionnement plein écran** si vous souhaitez que la lecture par défaut utilise la zone d'écran maximale de votre moniteur.
- **Toujours afficher la vidéo** maintient la vidéo de CyberLink PowerDVD afin qu'elle soit toujours visible par-dessus toutes les autres applications.
- **CLEV-2 (CyberLink Eagle Vision 2)** est une technologie d'amélioration de la vidéo développée par CyberLink qui détecte le contenu vidéo et ajuste dynamiquement les taux de luminosité/contraste/saturation pour ne pas avoir à changer les paramètres de couleur si le film que vous regardez contient des scènes trop sombres ou trop brillantes.
- Sélectionnez **Utiliser le profil couleur**.
- Cochez la case **Activer Read-it-Clearly automatiquement en mode plein écran** si vous voulez que PowerDVD active le mode Read-it-Clearly lorsque vous regardez un film en mode plein écran.
- Pour accéder à plus de paramètres vidéo, cliquez sur **Avancé**. Pour une description détaillée des paramètres avancés, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Configuration audio

Vous pouvez configurer vos options de lecture audio avec les fonctionnalités suivantes :

- Sélectionnez votre **Environnement haut-parleur** en cliquant dans la liste déroulante et en faisant votre sélection.
- Sélectionnez votre **Mode de sortie** en cliquant dans la liste déroulante et en faisant votre sélection.
- Pour accéder à des paramètres supplémentaires, cliquez sur **Avancés**. Pour obtenir une description détaillée des paramètres avancés, veuillez consulter l'aide du produit.

Informations de configuration

Cette configuration est destinée aux utilisateurs qui recherchent des informations pertinentes au sujet de tous les aspects de leur système de divertissement.

Chapitre 5:

Vidéo & Photo

Les fonctions Vidéo & Photo de CyberLink DVD Suite vous permettent d'effectuer plusieurs tâches, notamment la capture de contenu vidéo depuis une grande variété de sources et la production de DVD et de VCD avec CyberLink PowerProducer. Vous pouvez également effectuer des tâches de retouche légères sur vos vidéos avec CyberLink PowerDirector, vous pouvez retoucher vos photos avec CyberLink PhotoNow! et créer un diaporama éblouissant avec CyberLink Medi@Show.



Créer un disque de film

CyberLink PowerProducer vous permet de finaliser vos productions vidéo numériques et de les graver sur un disque, vous permettant ainsi un accès facile à toutes les fonctionnalités nécessaires pour créer un disque d'aspect professionnel.

Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de n'importe laquelle des étapes suivantes, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Sélectionner un format de disque

La première étape pour la production d'un disque de film est de sélectionner le format de disque que vous voulez créer. Les facteurs qui influencent le format du disque que vous devez choisir incluent le type de graveur de votre système, la taille et la qualité de la vidéo que vous utilisez et le type de lecteur que vous avez l'intention d'utiliser pour la lecture.

Vous pouvez sélectionner un des formats suivants dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter :

- **DVD:** pour créer une vidéo de haute qualité et plus longue. (Nécessite un graveur DVD.)
- **VCD:** pour créer une vidéo de moins bonne qualité ou un diaporama.
- **SVCD:** pour créer une vidéo de qualité moyenne qui contient des menus comme un DVD.

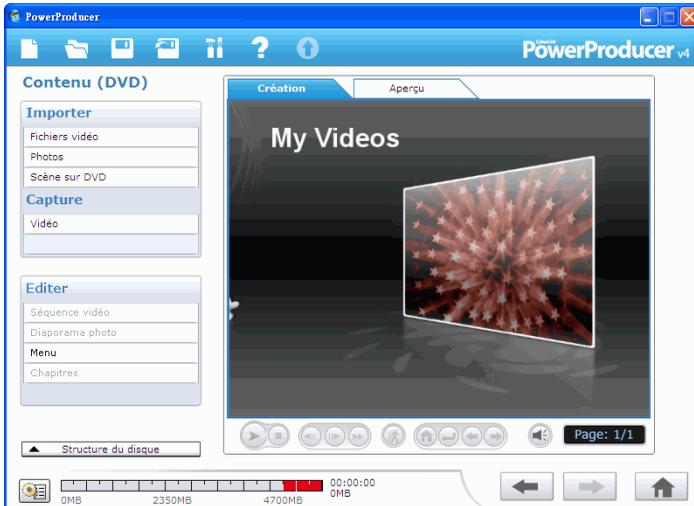
Si vous sélectionnez un type de disque dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter, la fenêtre de contenu s'affichera automatiquement et vous pourrez capturer et importer votre matériel.

Capter/Importer Média

Afin d'assembler une production vidéo, vous devez d'abord acquérir votre contenu vidéo. Vous avez peut-être déjà des fichiers numériques

que vous souhaitez simplement importer dans CyberLink PowerProducer, ou vous avez peut-être besoin de capturer une vidéo brute provenant d'une source numérique ou analogique.

Les fonctions d'importation et de capture sont situées dans la fenêtre de contenu.



Vous pouvez :

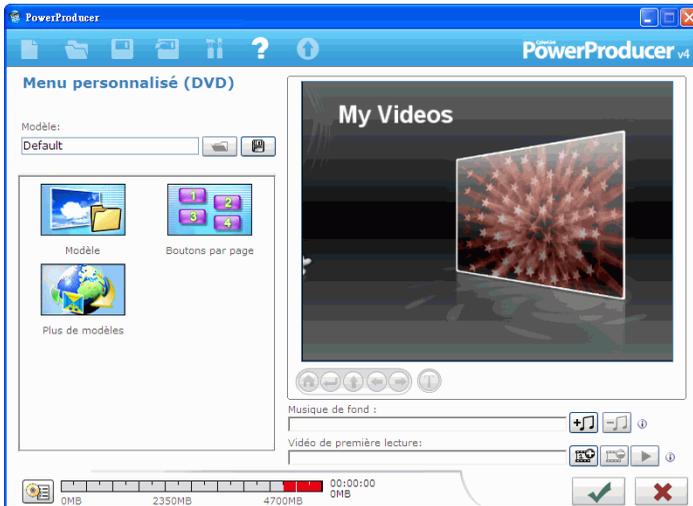
- Importer des fichiers vidéo
- Import de photos
- Capture à partir d'un caméscope DV
- Capture à partir d'une télévision
- Capture à partir d'un magnétoscope
- Capture à partir d'une Caméra d'ordinateur
- Capture à partir d'un appareil photo numérique

Une fois que vous avez importé votre contenu, vous avez la possibilité d'effectuer une légère retouche de votre vidéo à l'aide de CyberLink PowerDirector. Voir Éditer vos vidéos à la p.39 pour plus de détails.

Personnaliser la page de menu du disque

Les menus vous permettent de naviguer dans votre disque final. la fenêtre Menu personnalisé vous donne le plein contrôle créatif sur l'aspect de votre page de menu. Vous pouvez modifier l'apparence des boutons du menu, du texte et de la mise en page générale.

Pour ouvrir la fenêtre Menu personnalisé, cliquez sur **Menu** sous l'entête Éditer de la fenêtre Contenu.



Vous pouvez effectuer les fonctions suivantes :

Configurer votre page de menu

Vous pouvez personnaliser la disposition de votre page de menu en sélectionnant un modèle de menu, des images de fond, l'agencement, le style et les images des boutons.

Modifier le texte du menu

Vous pouvez personnaliser le texte qui s'affiche sur la page de menu. Il est notamment possible de personnaliser les propriétés du texte qui s'affiche sur la page de menu.

Définir la musique de fond

Vous pouvez définir la musique de fond pour votre page de menu ; elle passera chaque fois que cette page sera affichée.

Définir une séquence vidéo de première lecture

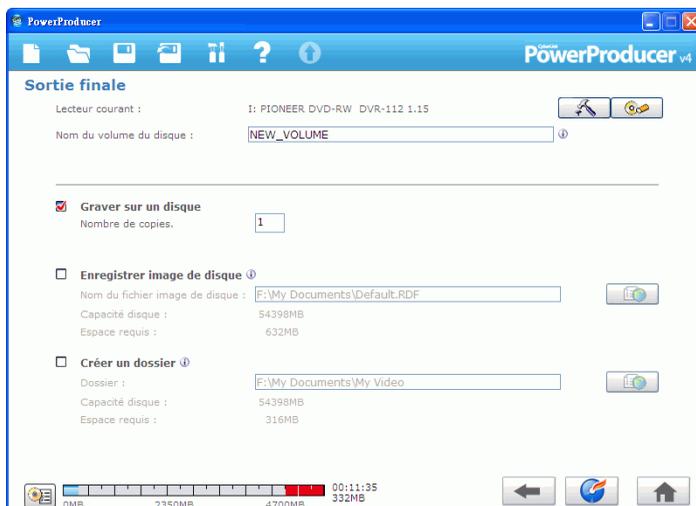
Une séquence désignée comme étant de première lecture est la séquence initiale qui démarre lorsqu'un disque est inséré dans un ordinateur, et avant que la page de menu s'affiche. Aucun bouton de navigation n'est disponible durant la première lecture et les utilisateurs ne peuvent pas faire avancer rapidement ce segment. Dans une production professionnelle, la première lecture est généralement constituée d'une notice de copyright ou d'un avertissement. Vous pouvez cependant préférer utiliser une introduction personnelle ou une autre séquence vidéo.

Définir des chapitres

Les chapitres permettent une navigation aisée sur un disque. Si vous définissez des chapitres sur votre disque, les utilisateurs peuvent passer de la page de menu à un de ces chapitres afin d'éviter le contenu précédent. Vous pouvez cependant choisir de ne pas inclure de chapitres. Si vous ne définissez pas de chapitres, votre film commence automatiquement la lecture lorsque le disque final est inséré dans le lecteur. CyberLink PowerProducer peut définir des chapitres automatiquement, ou vous pouvez choisir de définir des chapitres manuellement.

Sortie finale

CyberLink PowerProducer vous offre différentes méthodes pour finaliser votre production, et selon les différentes circonstances rencontrées. Vous pouvez graver votre production sur un disque comme dernière étape de votre processus de production de film, enregistrer votre production sous forme d'image de disque pour une gravure ultérieure ou créer un dossier DVD pour organiser vos fichiers média sur votre disque dur.



Selon votre graveur et le type de disque, une ou plusieurs de ces options peuvent être disponibles en même temps.

Éditer vos vidéos

Vous pouvez éditer votre vidéo ou ajouter des transitions ou titres afin d'obtenir une vidéo d'aspect plus professionnel. CyberLink PowerDirector possède plusieurs outils pour raffiner votre vidéo selon les besoins.

Pour commencer l'édition de vos vidéos, sélectionnez **Éditer vos vidéos** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.



Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de ce programme et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Options d'édition disponibles

Édition est un terme possédant une définition très large qui comprend différentes fonctions, incluant :

- **Fractionnement d'une séquence:** Vous pouvez fractionner une séquence multimédia en deux séquences à la position actuelle de la languette de la ligne du temps.
- **Effectuer un découpage:** Les séquences vidéo capturées à partir de périphériques de capture externes contiennent souvent des parties indésirables au début, entre les scènes ou à la fin. Ces parties indésirables peuvent être retirées aisément dans CyberLink PowerDirector à l'aide de la fonction Découper.
- **Prendre un instantané immobile d'une séquence vidéo:** Vous pouvez capturer une image dans une séquence vidéo et charger automatiquement l'instantané dans la Bibliothèque.
- **Changer la couleur d'une séquence média visuelle:** Vous voudrez peut-être changer les attributs de couleur d'une séquence vidéo ou d'images, ou une planche de couleur afin de produire un effet surprenant, ou simplement simuler la réalité de plus près.
- **Définir le format d'entrelacement d'une séquence vidéo:** Toutes les séquences vidéo possèdent un format d'entrelacement (télévision), qui spécifie la manière dont les trames sont affichées. En utilisant des séquences vidéo avec des formats de télévision en conflit (ou incorrects), la qualité vidéo de votre production finale peut être dégradée.
- **Mixer les niveaux audio dans la salle de mixage audio :** À l'aide du Mixer audio de la Salle de mixage audio, vous pourrez contrôler de manière très précise les niveaux de volume des séquences vidéo dans l'espace de travail.
- **Ajouter un effet de fondu à une séquence audio** Vous pouvez effectuer une ouverture ou une fermeture en fondu pour donner à votre vidéo une bande son d'aspect professionnel.

Utilisation des outils Magic

Les outils Magic de CyberLink PowerDirector rendent la correspondance entre l'audio, la vidéo et les séquences d'images plus facile que jamais. Les outils Magic vous permettent :



Assistant Magic Movie : Si vous débutez dans l'édition et si vous n'êtes pas sûr de la manière de commencer, l'assistant Magic Movie peut vous aider. L'assistant Magic Movie peut prendre tous vos média et créer un film impressionnant en quelques étapes.



Effectuer Magic Clean sur une séquence image : Lorsqu'il est appliqué à des séquences image, l'outil Magic Clean de CyberLink PowerDirector améliore l'image pour qu'elle soit plus précise et claire.



Effectuer Magic Clean sur une séquence vidéo : Lorsqu'il est appliqué à des séquences vidéo, l'outil Magic Clean de CyberLink PowerDirector améliore l'image pour qu'elle soit plus précise et claire.



Effectuer Magic Clean sur une séquence audio : L'outil Magic Clean utilise la technologie CLNR (CyberLink Noise Reduction) pour améliorer la sortie audio.



Magic Cut : L'outil Magic Cut est idéal pour condenser les longs segments vidéo en des segments plus courts – par exemple, réduire une heure de vidéo à dix minutes.



Magic Fix : L'outil Magic Fix de CyberLink PowerDirector corrige les vidéos tremblantes, les photos floues et permet d'enlever les yeux rouges de vos photos.



Magic Style : L'outil Magic Style de CyberLink PowerDirector transforme les séquences en un film final prêt à produire.

Ajout d'effets

CyberLink PowerDirector vous permet d'ajouter une variété d'effets à votre film personnel.



Effets : Vous pouvez ajouter des effets spéciaux à votre vidéo ou à vos images.



Objets PiP : Vous pouvez ajouter des graphiques sur les séquences photos ou vidéos dans la piste PiP.



Effets de transition : Vous pouvez ajouter des effets de transition à votre film, leur donnant ainsi cet aspect professionnel.



Effets de titres : Vous pouvez ajouter des titres créatifs à votre film en ajoutant du texte et des images.

Produire votre film

Après avoir terminé le processus d'édition, votre film est prêt pour la production finale. En seulement quelques étapes simples, l'assistant de production compile tous les éléments séparés de votre film en un fichier de film lisible, dans une variété de formats, qui peuvent être lus, partagés avec des amis ou gravés sur un disque.

Pour produire votre film dans CyberLink PowerDirector, cliquez sur

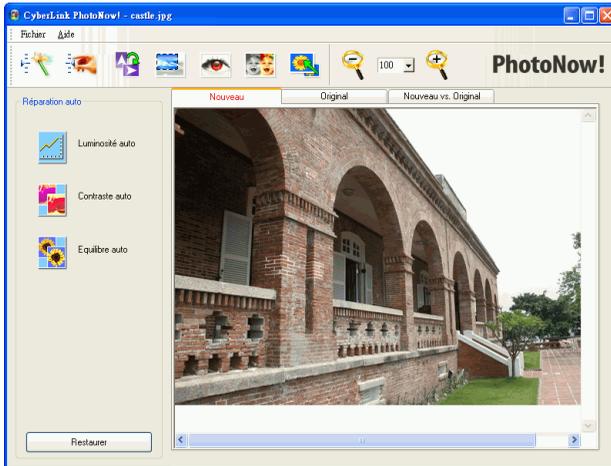


et suivez les étapes faciles de l'assistant de production.

Édition de vos photos

CyberLink PhotoNow! vous permet de retoucher vos photos en ajustant la luminosité et le contraste, et d'enlever les yeux rouges et plus.

Pour commencer l'édition de vos photos, sélectionnez **Éditer vos photos** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.



Certaines des fonctionnalités de PhotoNow! incluent:

- ajustement automatique des niveaux, du contraste et de l'égalisation
- ajustement manuel de la luminosité, du contraste, de la saturation et de la netteté
- suppression manuelle et automatique des yeux rouges
- fonctions découper, redimensionner, effectuer une rotation
- effets spéciaux personnalisés

Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de ce programme et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Création d'un diaporama

Vous pouvez créer aisément un diaporama éblouissant de vos photos à l'aide de CyberLink Medi@Show. Utiliser l'assistant de film pour importer, définir votre musique de fond et spécifier vos paramètres de lecture en quelques étapes simples.

Pour commencer la création d'un diaporama, sélectionnez **Créer un diaporama** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.



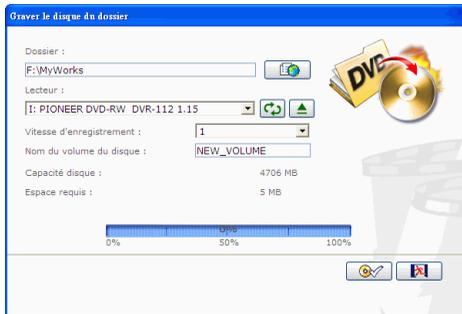
Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de ce programme et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Gravure d'un dossier DVD

Si vous avez créé un dossier DVD, vous pouvez graver ce dossier sur un disque pour le stocker.

Pour graver un dossier DVD vers un disque, suivez les instructions données ici :

1. Sélectionnez **Graver un dossier DVD** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.



2. Cliquez sur , puis sélectionnez le dossier que souhaitez graver.
3. Insérez le disque et sélectionnez le lecteur.
 - Cliquez sur  pour actualiser l'affichage de votre disque.
 - Cliquez sur  pour ouvrir votre lecteur.
4. Cliquez sur  pour commencer. CyberLink PowerProducer affiche la progression en temps réel de la tâche.

Remarque : Pour de l'aide supplémentaire sur l'utilisation de ce programme, veuillez vous reporter au fichier d'aide qu'il contient.

Chapitre 6:

Copie & Sauvegarde

Avec CyberLink DVD Suite, vous pouvez aisément faire une copie exacte d'un DVD ou d'un CD de données à l'aide de CyberLink Power2Go, et copier un disque vidéo DVD non protégé par CSS avec CyberLink PowerDVD Copy. Vous pouvez également sauvegarder toutes vos données et les restaurer si nécessaire à l'aide de CyberLink PowerBackup.



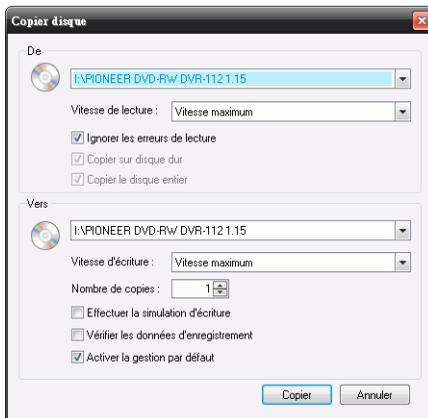
Copie de disques de données

L'option Copy Disc vous permet de faire une copie exacte d'un disque de n'importe quel format. Vous devez cependant copier le contenu du disque sur un disque vierge du même type. (Vous ne pouvez pas, par exemple, copier le contenu d'un CD sur un DVD).

Remarque : Dans certains cas, il est impossible de copier le disque, car il est protégé contre la copie, ou il contient des erreurs.

Pour copier un disque, suivez les indications données ici :

1. Sélectionnez le type de disque de données (CD ou DVD) que vous voulez copier dans la fenêtre du programme CyberLink Power2Go.



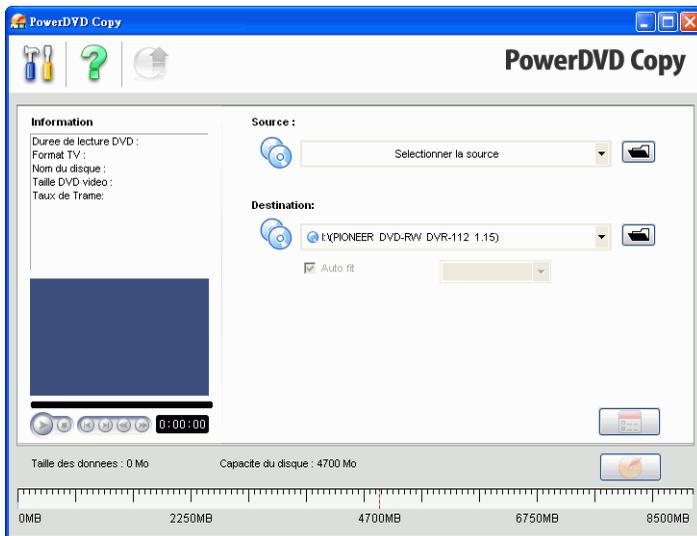
2. Sélectionnez vos lecteurs source et cible.
3. Cliquez sur **Copier**. CyberLink Power2Go grave les données copiées sur le disque.
4. Lorsque la gravure est terminée, sélectionnez une option dans la boîte de dialogue qui s'ouvre.
 - Cliquez sur **Afficher le journal** pour voir le journal des gravures. Le journal est ouvert dans votre éditeur texte par défaut et vous pouvez l'afficher ou l'enregistrer.
 - Cliquez sur **OK** pour fermer la boîte de dialogue et quitter.

Copie d'un DVD de film

CyberLink PowerDVD Copy est un outil spécialisé dans la copie de films DVD depuis un disque ou un disque dur sur un DVD de sauvegarde. Vous pouvez créer un dossier DVD sur votre disque dur ou graver le film sur un autre DVD. Des options intuitives et une interface simple facilitent la copie de DVD.

Pour copier un DVD de film, suivez les indications données ici :

1. Sélectionnez **Copier un DVD de film** (Copy a movie DVD) dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter.
2. Dans la fenêtre CyberLink PowerDVD Copy, sélectionnez la source vidéo du DVD que vous souhaitez copier.



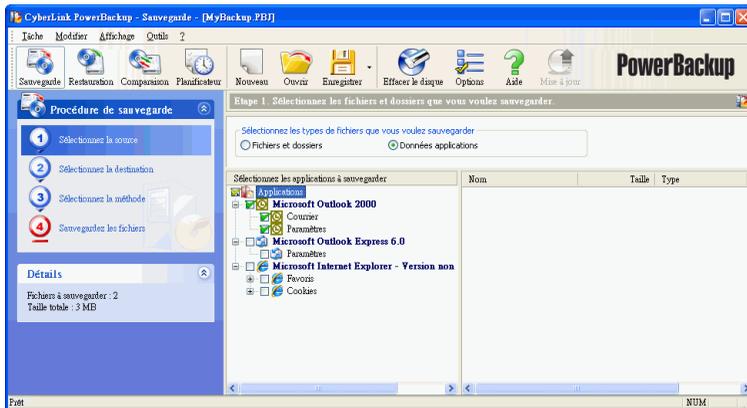
3. Sélectionner la destination de la copie du DVD de film.
4. Cliquez sur le bouton  et sélectionnez le contenu précis du DVD que vous souhaitez copier
5. Cliquez sur . CyberLink PowerDVD Copy grave le film sur le disque.

Sauvegarde et restauration de données

La sauvegarde des données est une procédure de sécurité importante qui peut économiser de grandes quantités de temps et d'argent en cas de désastre, de panne du disque, d'attaque par un pirate ou un virus. En gardant une copie de sauvegarde de vos données importantes sur un autre média, vous pouvez rapidement et sûrement restaurer vos données à leur état d'origine.

Sauvegarde des données

Pour sauvegarder vos données, sélectionnez d'abord **Sauvegarder l'ordinateur** (Backup your PC) dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter et suivez ces quelques étapes faciles :



Étape 1 – Sélectionner la source

Dans la fenêtre Backup, sélectionnez la source en repérant et en vérifiant les fichiers et dossiers que vous souhaitez sauvegarder dans les deux panneaux du répertoire du fichier. (Ces panneaux ressemblent à

(l'Explorateur de Windows en fonctionnalité.) Vous pouvez choisir de sauvegarder les **Fichiers et dossiers** ou les **Données d'applications** en sélectionnant le type de fichier souhaité au-dessus des panneaux du répertoire.

Étape 2 – Sélectionner la destination

Cliquez sur **Sélectionner la destination**, puis définissez votre destination de sauvegarde.

- **Destination de sauvegarde** : Sélectionnez la destination de sauvegarde dans la liste déroulante. Les destinations de sauvegarde peuvent comprendre le disque dur ou un graveur de disque (selon votre matériel disponible).
- **Nom de fichier de sauvegarde** : Donnez à chaque fichier de sauvegarde un nom unique. Pour enregistrer le fichier de sauvegarde dans un répertoire différent, cliquez sur **Parcourir**, puis trouvez et sélectionnez le répertoire que vous souhaitez utiliser.
- **Inclure Outil de restauration** : sélectionner cette option pour créer un fichier exécutable (.exe) vous permettant de restaurer vos données sur un ordinateur n'ayant pas le programme PowerBackup.
- **Diviser en volumes** : partage vos fichiers de sauvegarde en volumes (portions) de la taille que vous spécifiez.

Étape 3 – Sélectionner la méthode

Cliquez sur **Sélectionner la méthode**, puis choisissez la méthode de sauvegarde (et les options avancées, si nécessaire) que vous souhaitez utiliser.

- Les méthodes de sauvegarde comprennent **Complète**, **Différentielle** et **Incrémentale**.
- Pour plus d'options, cliquez sur **Options**.

Remarque : Les fonctions particulières de ce programme dépendent de la version que vous avez achetée. Par conséquent, certaines fonctions ne seront peut-être pas disponibles.

Étape 4 – Fichiers de sauvegarde

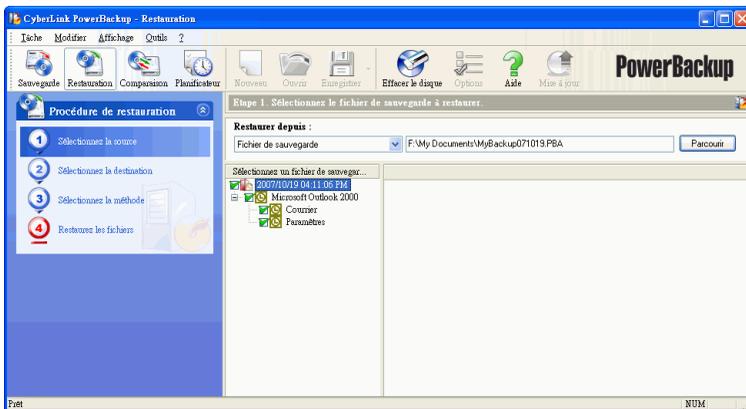
Cliquez sur **Sauvegarder les fichiers**. Vérifiez que les paramètres sont corrects, puis cliquez sur un des boutons pour commencer votre sauvegarde.

- Cliquez sur **Sauvegarder maintenant** pour commencer la sauvegarde immédiatement.
- Cliquez sur **Ajouter au planificateur** pour planifier la sauvegarde à une date ultérieure.

Remarque : Les fonctions particulières de ce programme dépendent de la version que vous avez achetée. Par conséquent, certaines fonctions ne seront peut-être pas disponibles.

Restauration des données

Pour restaurer vos données après une sauvegarde, sélectionnez d'abord **Restaurer l'ordinateur** (Restore your PC) dans la fenêtre du programme CyberLink PowerStarter et suivez ces quelques étapes faciles :



Étape 1 – Sélectionner la source

Dans la fenêtre de Restore, sélectionnez la source dans la liste déroulante **Restaurer depuis**.

- **Fichier de sauvegarde** : Restaurer depuis un fichier de sauvegarde existant. Pour ouvrir un fichier de sauvegarde, cliquez sur **Parcourir**, puis trouvez et ouvrez le fichier que vous souhaitez utiliser.
- **Mon catalogue** : restaure depuis des enregistrements existants de tâches de sauvegarde précédentes. (Pour supprimer des enregistrements de Mon Catalogue, utilisez les commandes **Edition > Supprimer l'enregistrement du catalogue** ou **Supprimer tous les enregistrements du catalogue**.)
- **Lecteur de disque** : restaure depuis un disque.

Une fois que vous avez sélectionné la source, sélectionner les fichiers que vous souhaitez restaurer.

Étape 2 – Sélectionner la destination

Cliquez sur **Sélectionner la destination**, puis définissez votre destination de restauration.

- **Emplacement d'origine** : restaure à l'emplacement d'origine depuis lequel les fichiers avaient été sauvegardés.
- **Emplacement alternatif** : restaure dans un nouvel emplacement. Pour définir un nouveau répertoire, cliquez sur **Parcourir**, puis trouvez et sélectionnez le dossier que vous souhaitez utiliser.
- **Répertoire seul** : restaure tous les fichiers sauvegardés dans un nouveau répertoire unique. Pour définir un nouveau répertoire, cliquez sur **Parcourir**, puis trouvez et sélectionnez le dossier que vous souhaitez utiliser.

Étape 3 – Sélectionner la méthode

Cliquez sur **Sélectionner la méthode**, puis choisissez la méthode de restauration que vous souhaitez utiliser.

- **Ne pas écraser** : ne restaure que les fichiers qui ne sont pas trouvés sur votre disque dur et n'écrase pas les fichiers existants.
- **Écraser les fichiers les plus anciens** : écrase les fichiers existants de votre disque dur si la copie sauvegardée est plus récente.
- **Toujours écraser les fichiers de mon ordinateur** : écrase toujours les fichiers existants de votre disque dur avec la copie sauvegardée.
- **Demander avant d'écraser** : vous invite à décider de la copie que vous souhaitez garder.

Étape 4 – Restaurer les fichiers

Cliquez sur **Restaurer les fichiers** et vérifiez ensuite que les paramètres sont corrects. Cliquez sur **Restaurer maintenant** pour commencer la restauration immédiatement.

Chapitre 7:

Utilitaires

CyberLink DVD Suite vous offre une série d'utilitaires de disques qui remplissent de nombreuses fonctions, dont effacer les disques réinscriptibles. Vous pouvez également concevoir et imprimer des étiquettes d'aspect professionnel à l'aide de CyberLink LabelPrint pour compléter la procédure de création de disque ou créer et graver une image disque.

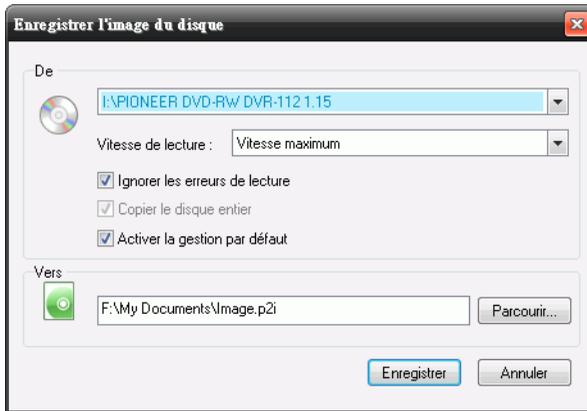


Création d'une image disque

La création et l'enregistrement d'une image disque sur votre disque dur sont utiles pour sauvegarder vos disques sur votre ordinateur pour de futures tâches de gravure.

Pour enregistrer une image disque, suivez les indications données ici :

1. Sélectionnez **Créer une image disque** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter. .



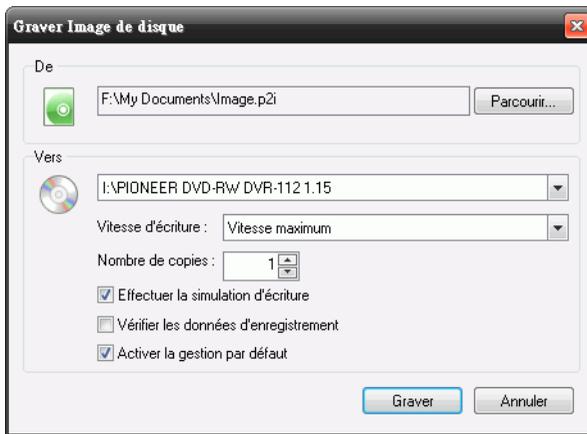
2. Insérez votre disque. Si nécessaire, sélectionnez le lecteur source dans la liste déroulante **De**.
3. Tapez le dossier de destination et le nom de fichier de l'image disque dans la zone **Vers**, ou cliquez sur **Parcourir...**, sélectionnez un dossier et tapez le nom de fichier de l'image disque.
4. Cliquez sur **Enregistrer** pour enregistrer l'image disque.

Gravure d'une image disque

La gravure d'une image disque vous permet de restaurer une image de disque sauvegardée ainsi que de graver des images de disque créées par CyberLink Image Recorder.

Pour graver une image disque, suivez les indications données ici :

1. Sélectionnez **Graver une image disque** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.



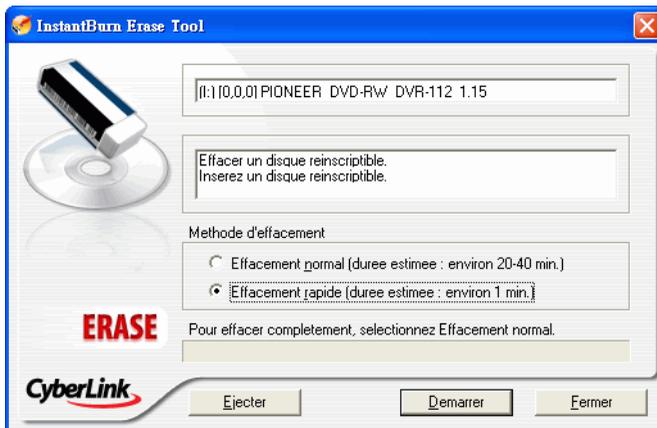
2. Cliquez sur **Parcourir...** et localisez l'image disque.
3. Insérez votre disque et sélectionnez le lecteur à partir de la liste déroulante.
4. Cliquez sur le bouton **Graver** pour commencer la gravure sur disque.

Effacement d'un disque

Si vous utilisez un disque réinscriptible, vous pouvez effacer son contenu. Ceci vous permet de réutiliser les mêmes disques indéfiniment sans avoir besoin d'acheter continuellement de nouveaux disques.

Pour effacer un disque, suivez les indications données ici :

1. Sélectionnez **Effacer une image disque** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.
2. Insérez votre disque et sélectionnez votre graveur dans la fenêtre Outil d'effacement.



3. Sélectionnez une méthode d'effacement.
 - L'option **Effacement normal** efface tout le contenu du disque.
 - L'option **Effacement rapide** efface l'index contenu sur le disque.
4. Cliquez sur **Démarrer** pour démarrer. Lorsque la tâche est terminée, un message apparaît, vous informant de l'état.

Création d'étiquettes

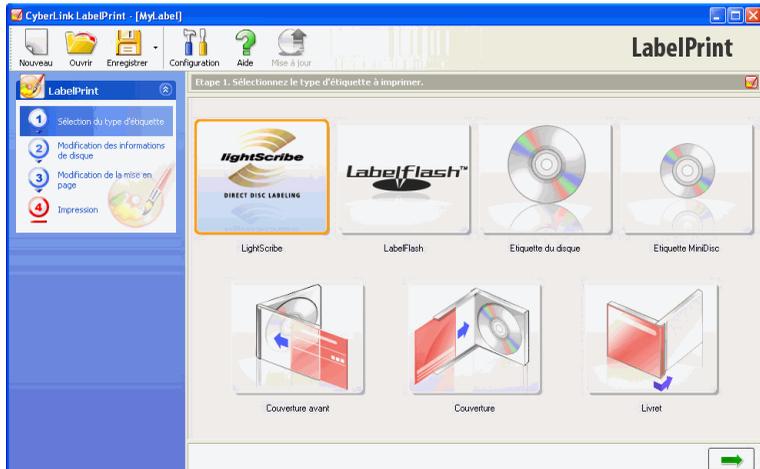
CyberLink LabelPrint offre une grande variété de formats de mise en page et prend en charge plusieurs options d'impression, notamment l'impression directe sur votre disque à l'aide des technologies LightScribe et LabelFlash.

Remarque : Un lecteur et des disques LightScribe sont nécessaires pour pouvoir utiliser la fonction LightScribe.

Remarque : Un lecteur et des disques LabelFlash sont nécessaires pour pouvoir utiliser la fonction LabelFlash.

Remarque : Pour obtenir une description plus détaillée de cette application et de ses fonctions, veuillez consulter le fichier d'aide du produit.

Pour commencer la création d'une étiquette, sélectionnez **Imprimer une étiquette de disque** dans la fenêtre de CyberLink PowerStarter.



Étape 1 – Sélectionner un type d'étiquette

La première étape pour la création d'une étiquette est de sélectionner le type d'étiquette que vous voulez imprimer. Vous pouvez choisir de créer une étiquette LightScribe, une étiquette LabelFlash, une étiquette de disque, une étiquette de mini disque, une couverture ou un livret.

Étape 2 – Modifier l'information du disque

Ajouter ou modifier les informations du disque, comme le titre, ce qui vous permettra de reconnaître le disque. Ajouter ou modifier les informations de liste de contenu pour garder la trace des fichiers que vous avez ajoutés au disque. Vous pouvez ajouter ou modifier ces informations sur la page Modifier l'information du disque.

Étape 3 – Modification de la mise en page

Si vous sélectionnez une mise en page, si vous modifiez les polices et si vous utilisez une image de fond personnalisée, vous pouvez créer une étiquette de disque plus personnalisée. Vous pouvez :

- Sélectionner la mise en page d'une étiquette
- Ajouter une image de fond
- Ajouter ou modifier un texte

Étape 4 – Imprimer

Vous êtes maintenant prêt à imprimer votre étiquette avec CyberLink LabelPrint. Vous pouvez imprimer un des médias suivants :

- **Papier normal:** Vous permet d'imprimer sur n'importe quelle feuille de papier que votre imprimante prend en charge.
- **Papier d'étiquette:** Fournit des étiquettes pour une impression facile.

- **Directement sur votre disque** : vous permet de vous passer d'étiquettes mais requiert un graveur et un disque LightScribe.

Chapitre 8:

Assistance technique

Ce chapitre contient des informations sur l'assistance technique. Il contient toutes les informations dont vous avez besoin pour trouver des réponses à vos questions. Vous pouvez également trouver rapidement des réponses en vous mettant en rapport avec votre revendeur/distributeur local.

Ce chapitre contient les sections suivantes :

- Avant de contacter le service d'assistance technique à la p.64
- Assistance Web à la p.64
- Assistance téléphonique à la p.65
- Assistance par courrier électronique à la p.66

Avant de contacter le service d'assistance technique

Veillez profiter d'une des options d'assistance technique gratuite offerte par CyberLink :

- consultez le Guide d'utilisateur ou l'aide en ligne de votre programme.
- reportez-vous à la Foire aux questions (FAQ) dans la section Assistance du site Web de CyberLink.

http://www.cyberlink.com/multi/support/product_faq_home.jsp

La FAQ contient beaucoup d'informations et de conseils utiles qui sont plus actuels que le Guide d'utilisateur et l'aide en ligne.

Lorsque vous contactez l'assistance technique par courrier électronique ou par téléphone, assurez-vous d'avoir préparé les informations suivantes :

- **CD-key** (qui se trouve sur le boîtier du CD)
- Le nom du produit, la version, le numéro de version que l'on peut normalement trouver en cliquant sur l'image du nom du produit de l'interface utilisateur.
- la version de Windows installée sur votre système
- les périphériques matériels utilisés (carte de capture, carte son, carte VGA) et leurs caractéristiques
- le libellé de tous les messages d'avertissement qui se sont affichés (vous pouvez les prendre en note ou en faire une copie d'écran.)
- une description détaillée du problème et des circonstances dans lesquelles il s'est produit

Assistance Web

Des solutions à vos problèmes sont disponibles 24 heures par jour gratuitement sur les sites Web de CyberLink.

Remarque : vous devez d'abord vous inscrire en tant que membre avant de pouvoir utiliser le service d'assistance CyberLink.

CyberLink offre une vaste gamme d'options d'assistance Web, notamment des FAQ et un forum d'utilisateurs, dans les langues suivantes :

Langue	URL d'assistance Web
Anglais	http://support.gocyberlink.com
Chinois traditionnel	http://tw.cyberlink.com/chinese/cs/support/index.jsp
Chinois simplifié	http://cn.cyberlink.com/chinese/cs/support/index.jsp
Japonais	http://jp.cyberlink.com/english/cs/support/new_site/support_index_jpn.jsp

Remarque : Un forum et quelques autres éléments d'assistance Web limités sont également disponibles en allemand.

Assistance téléphonique

Afin de fournir la meilleure solution possible à nos utilisateurs finaux, l'**assistance vocale** fait partie du service que nous offrons dans les langues suivantes :

Langue	URL d'assistance vocale
Chinois	http://tw.cyberlink.com/chinese/cs/support/voice_support.jsp
Anglais	http://www.cyberlink.com/english/cs/support/new_site/voice_support.jsp

Langue	URL d'assistance vocale
Français, allemand, italien, espagnol	http://de.cyberlink.com/multi/program/page/_page_display.jsp?seqno=173
Japonais	http://jp.cyberlink.com/english/cs/support/new_site/support_index_jpn.jsp

Assistance par courrier électronique

Assistance par courrier électronique dans plusieurs langues, y compris par le biais de l'utilisation d'un formulaire d'enquête technique.

Consultez la liste suivante pour obtenir les informations de contacts pour les langues spécifiées.

Langue	URL d'assistance Web
Chinois traditionnel	http://tw.cyberlink.com/english/cs/support/form/index.jsp
Anglais	http://www.cyberlink.com/english/cs/support/form/index.jsp
Français, allemand, italien, espagnol	goCyberlink@aixtema.de

Index

A

- acquisition du contenu
 - à partir d'un appareil photo numérique 35
 - à partir d'un caméscope DV 35
 - à partir d'un magnétoscope 35
 - à partir d'une caméra d'ordinateur 35
 - à partir d'une télévision 35
- Afficher le journal 13, 19, 20
- ajouter aux Favoris 3
- amorçable
 - CD, gravure 19
 - disquette 19
 - fichier image 19
- appareil photo numérique, capture à partir de 35
- Assistant Magic Movie 41

B

- boutons à accès rapide 5

C

- caméra d'ordinateur
 - capture à partir de 35
- caméscope
 - capture à partir de 35

- caméscope DV, capture à partir de 35
- capture
 - à partir d'un appareil photo numérique 35
 - à partir d'un caméscope DV 35
 - à partir d'un magnétoscope 35
 - à partir d'une caméra d'ordinateur 35
 - à partir d'une télévision 35
- capture d'images 27
- Capturer/Importer Média 34
- CD
 - extraction de musique depuis 14
- CD audio, lecture 28
- chapitres
 - définition 37
- CLEV-2 30
- Configuration 29
 - PowerStarter 5
- Configuration audio 30
- Configuration système requise 9
- Copie d'un DVD de film 49
- Copie disque 48
- Création d'étiquettes 59
- Création d'un diaporama 44
- créations de signets 28
- Créer un disque de film 34

D

- défilement 27
- définition des chapitres 37

disquette, amorçable 19
Diviser en volumes 51
Documents créés récemment 18
Documents ouverts récemment 18
DVD 34
 lecture 28

E

Éditer vos vidéos 39
édition
 texte sur les menus de disque 37
Édition de vos photos 43
effacement normal 58
effacement rapide 58
Effacer le disque
 procédure 58
Effets 41
environnement haut-parleur, sélection 30
Extraire audio,
 procédure 14

F

Fenêtre des produits CyberLink 7
flux audio
 changement 27
 menu 27

G

glisser-déplacer, lecture 28
gravure

disque de données amorçable 19
disques de données 18
Dossier DVD 45
images disque 57

I

image disque
 enregistrement 56
 gravure 57
Importer
 fichiers vidéo 35
 photos 35
imprimer
 média disponible 60
imprimer une étiquette de disque 59
InstantBurn
 disques pris en charge 23
 effacement d'un disque 58
 utilisation d'InstantBurn 22

L

LabelPrint 59
Lecteur DVD 25
lecture
 avec glisser-déplacer 28
 CD audio 28
 de fichiers DVD depuis le disque dur 28
 DVD 28
 fichiers 28
 VCD/SVCD 28
LightScribe 60

M

- Magnétoscope
 - capture à partir de 35
- Medi@Show
 - création d'un diaporama 44
- média disponible pour impression sur 60
- menu Copier & Sauvegarder 4
- menu Données 4
- menu Favoris 3
- menu Lecteur de films 4
- menu Musique 4
- menu Utilitaires 5
- menu Vidéo & Photo 4
- menus
 - édition du texte 37
 - première lecture 37
- Mise à jour
 - PowerStarter 6
- mode Power2Go
 - gravure des disques de données amorçables 19
- modèles de papier 60
- modification du menu du disque
 - édition du texte 37
- Mon Catalogue 53
- musique
 - extraction sur le disque dur 14

O

- omettre la scène 28
- Onglet Données Récentes 18
- Onglet Média 13
- option Demander avant d'écraser 54

- option Ecraser les fichiers plus anciens 54
- option Emplacement alternatif 53
- option Emplacement d'origine 53
- option Ne pas écraser 54
- option Répertoire seul 53
- option Toujours écraser les fichiers de mon ordinateur 54
- Outil de restauration 51
- Outils Magic 40
- ouverture
 - de fichiers DVD depuis le disque dur 28

P

- panneaux du répertoire du fichier 50
- papier normal 60
- Pavé d'options A/V 26
- Personnaliser la page de menu du disque 36
- PhotoNow!
 - édition de vos photos 43
- pistes audio, extraction sur le disque dur 14
- planifier la sauvegarde à une date ultérieure 52
- plein écran 27, 30
- Power2Go
 - copie de disques 48
 - création d'une image disque 56
 - créer un disque de musique 12
 - graver un disque de données 18
 - graver un disque de musique 12
 - gravure d'une image disque 57
 - riper un CD audio 14

- PowerBackup
 - restauration des données 52
 - sauvegarder des données 50
- PowerDirector
 - ajout d'effets 41
 - édition de vidéos 39
 - utilisation des outils Magic 40
- PowerDVD 25
 - Configuration
 - Audio 30
 - Habillage (Skin) 29
 - Information 31
 - Lecteur 29
 - Vidéo 29
 - contrôles de lecture 26
 - navigation durant la lecture 27
 - touches de commande principales 27
- PowerDVD Copy
 - copie d'un disque de film 49
- PowerProducer
 - Capturer/Importer Média 35
 - créer un disque de film 34
 - gravure d'un dossier DVD 45
 - personnaliser la page de menu du disque 36
 - sortie finale 38
- première lecture 37
- Programme PowerStarter 2

R

- Recevoir l'information au sujet des produits CyberLink 6
- Recherche
 - Ajout récent 13
 - album 13

- année 13
- artiste 13
- genre 13
- recherche 28
- Regarder un film DVD 26
- Reprise automatique
 - paramètres de 29
- Restauration des données 52
- Retourner à PowerStarter 6
- Roue de commande 27

S

- saut 27
- Sauvegarde des données 50
- sélection de l'environnement haut-parleur 30
- Serveur Media library 18
- Service Media library 13
- sous-titres
 - affichage 27
 - Read-It-Clearly 30
- supprimer des favoris 3
- Supprimer l'enregistrement du catalogue 53
- Supprimer tous les enregistrements du catalogue 53
- SVCD 34
- SVCD, lecture 28

T

- Tableau des versions 8
- TV
 - capture à partir de 35

U

utilitaires de disque

- Effacer le disque 58
- Enregistrer Image disque 56
- Extraire audio, 14
- Graver l'image disque 57

V

- VCD 34
- VCD, lecture 28
- Vérifier automatiquement la version
la plus récente 6

W

- webcam
 - capture à partir de 35

